ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2004 *2009*

Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων

LIBE_PV(2006)0323_1

ΠΡΑΚΤΙΚΑ
Συνεδρίαση της 23ης Μαρτίου 2006, από τις 3 μ.μ. έως τις 5.52 μ.μ.
ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ

Η συνεδρίαση αρχίζει την Πέμπτη 23 Μαρτίου 2006 στις 3 μ.μ., υπό την προεδρία του de Jean-Marie Cavada (προέδρου). Εν συνεχεία, ο κ. Stefano Zappalà (αντιπρόεδρος) αναλαμβάνει την προεδρία.

Πέμπτη 23 Μαρτίου 2006, από τις 3μ.μ. έως τις 3.15μ.μ.(κεκλεισμένων των θυρών)

1. Συνεδρίαση των συντονιστών

Η συνεδρίαση των συντονιστών διεξάγεται κεκλεισμένων των θυρών.

Πέμπτη 23 Μαρτίου 2006, από τις 3.15 μ.μ. έως τις 4.15 μ.μ.

2. Έγκριση του σχεδίου ημερήσιας διάταξης

Τα πρακτικά εγκρίνονται με τις ακόλουθες τροποποιήσεις:

Τα σημεία 8,9 και 10 σχετικά με το σύστημα SIS II (εκθέσεις Coelho) αναβάλλονται για τη συνεδρίαση στις 18/19 Απριλίου, κατόπιν αιτήσεως του εισηγητή. Η προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών επί των τριών εκθέσεων καθορίζεται για τις 19 Απριλίου, στις 12 το μεσημέρι, ούτως ώστε οι τροπολογίες να εξεταστούν στις 4 Μαΐου.

3. Ανακοινώσεις του προέδρου

Αποφασίζεται ότι θα συζητηθεί αμέσως το σημείο 4.

4. Διαβίβαση πληροφοριών σχετικά με τρομοκρατικές αξιόποινες πράξεις
LIBE/6/32891
Εισηγήτρια: Kathalijne Maria Buitenweg (Verts/ALE)

- 1η ανταλλαγή απόψεων παρουσία του κ. Gijs de VRIES, ευρωπαίου συντονιστή της καταπολέμησης της τρομοκρατίας

* 2005/0271(CNS) COM(2005)0695 - C6-0030/2006
Επί της ουσίας : LIBE F - Kathalijne Maria Buitenweg (Verts/ALE)

Λαμβάνουν το λόγο : Gijs De Vries (συντονιστής της καταπολέμησης της τρομοκρατίας), Kathalijne Maria Buitenweg, Edith Mastenbroek, Edit Bauer, Jeanine Hennis-Plasschaert, Nicolae Vlad Popa.

Πέμπτη 23 Μαρτίου 2006, από τις 4.15 μ.μ. έως τις 5 μ.μ.

Κοινή συζήτηση

5. Οργανισμός Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης
LIBE/6/29477

PR - PE369.836v02-00
AM - PE370.083v02-00

Εισηγήτρια: Kinga Gál (PPE-DE)

- Εξέταση των τροπολογιών, ενδεχομένως των συμβιβαστικών τροπολογιών και καθορισμός εντολής για τον τριμερή διάλογο
– Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **13.2.2006, στις 6 μ.μ.**

*	2005/0124(CNS)	COM(2005)0280 - C6-0288/2005	
Επί της ουσίας :	LIBE F* -	Kinga Gál (PPE-DE)	PE369.836v02-00
			PE370.083v02-00
Γνωμοδότηση:	AFET A*	Cem Özdemir (Verts/ALE)	PE364.872v02-00
			PE369.899v02-00
	BUDG A -	Jutta D. Haug (PSE)	
	CULT A		
	AFCO A -	Ignasi Guardans Cambó (ALDE)	PE369.971v02-00
	FEMM A -	Emine Bozkurt (PSE)	PE367.833v02-00
			PE370.179v02-00

6. Οργανισμός Θεμελιωδών Δικαιωμάτων - δραστηριότητες στους τομείς που αναφέρονται στον τίτλο VI της Συνθήκης για ης Ευρωπαϊκή Ένωση
LIBE/6/29476

PR - PE369.852v02-00
AM - PE370.082v02-00

Εισηγήτρια: Magda Kósáné Kovács (PSE)

- Εξέταση των τροπολογιών, ενδεχομένως των συμβιβαστικών τροπολογιών και καθορισμός εντολής για τον τριμερή διάλογο
– Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **13.2.2006, στις 6 μ.μ.**

*	2005/0125(CNS)	COM(2005)0280 - C6-0289/2005	
Επί της ουσίας :	LIBE F -	Magda Kósáné Kovács (PSE)	PE369.852v02-00
			PE370.082v02-00

Λαμβάνουν το λόγο κατά την κοινή συζήτηση: Kinga Gál, Magda Kósáné Kovács, M. Brun (Επιτροπή), M. Dubois (Επιτροπή), Michael Cashman, Bogusław Sonik, Johannes Blokland.

Πέμπτη 23 Μαρτίου 2006, από τις 5 μ.μ. έως τις 5.45 μ.μ.

7. Πρόσβαση στο σύστημα πληροφοριών για τις θεωρήσεις (VIS) : LIBE/6/32176

PR - PE370.254v02-00

Εισηγήτρια: Baroness Sarah Ludford (ALDE)

- Εξέταση σχεδίου έκθεσης
- Ορισμός της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών

* 2005/0232(CNS) COM(2005)0600 - C6-0053/2006
Επί της ουσίας : LIBE F - Baroness Sarah Ludford (ALDE) PE370.254v02-00

Λαμβάνουν το λόγο : Sarah Ludford, Michael Cashman, Σταύρος Λαμπρινίδης, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Tatjana Ždanoka, Jacques Verraes (Επιτροπή).

Πέμπτη 23 Μαρτίου 2006. από τις 5.45 μ.μ. έως τις 6.30 μ.μ. κοινή συζήτηση για τα σημεία 8,9 και 10

8. Πρόσβαση στο Σύστημα Πληροφοριών Σένγκεν δεύτερης γενιάς (SIS II) των υπηρεσιών των κρατών μελών που είναι υπεύθυνες για την έκδοση αδειών κυκλοφορίας οχημάτων LIBE/6/28579

PR - PE365.023v02-00

Εισηγητής: Carlos Coelho (PPE-DE)

- Εξέταση σχεδίου έκθεσης

***I 2005/0104(COD) COM(2005)0237 - C6-0175/2005
Επί της ουσίας : LIBE F - Carlos Coelho (PPE-DE) PE365.023v02-00
Γνωμοδότηση:TRAN A

9. Κανονισμός για τη δημιουργία, τη λειτουργία και τη χρήση του συστήματος πληροφοριών Σένγκεν της δεύτερης γενιάς (SIS II) LIBE/6/28582

DT - PE364.657v02-00
DT - PE364.674v02-00
PR - PE365.024v02-00

Εισηγητής: Carlos Coelho (PPE-DE)

- Εξέταση σχεδίου έκθεσης

***I 2005/0106(COD) COM(2005)0236 - C6-0174/2005
Επί της ουσίας : LIBE F - Carlos Coelho (PPE-DE) PE365.024v02-00
Γνωμοδότηση: BUDG A - Gérard Deprez (ALDE)

10. Απόφαση για τη δημιουργία, τη λειτουργία και τη χρήση του συστήματος πληροφοριών Σένγκεν της δεύτερης γενιάς (SIS II)

LIBE/6/28584
Εισηγητής: Carlos Coelho (PPE-DE)

- Εξέταση σχεδίου έκθεσης

* 2005/0103(CNS) COM(2005)0230 - C6-0301/2005
Επί της ουσίας : LIBE F - Carlos Coelho (PPE-DE)
Γνωμοδότηση:
BUDG A

Η κοινή συζήτηση για τα σημεία 8,9 και 10 αναβάλλεται.

11. Διάφορα

Ουδέν.

12. Ημερομηνία και τόπος διεξαγωγής της προσεχούς συνεδρίασης

Δευτέρα 3 Απριλίου 2006, από 7μ.μ. έως 8.30μ.μ.

Τρίτη 18 Απριλίου 2006, από 3 μ.μ. έως 6.30 μ.μ., στις Βρυξέλλες
Τετάρτη 19 Απριλίου 2006, από 9 π.μ. έως 12.30 μ.μ., στις Βρυξέλλες

***

Λήξη της συνεδρίασης στις 5.52 μ.μ.

***

LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRS/DALYVIU SARAŠAS/JELENLÉTI ÍV/REĠISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŚCI/ LISTA DE PRESENÇAS/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA

Mesa/Předsednictví/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/Prezydium/ Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Jean-Marie Cavada (PR), Stefano Zappalà (VP), Stavros Lambrinidis (VP), Patrick Gaubert (VP)
Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselõk/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Jäsenet/Ledamöter
Alexander Alvaro, Edit Bauer, Johannes Blokland, Kathalijne Maria Buitenweg, Michael Cashman, Kinga Gál, Lívia Járóka, Magda Kósáné Kovács, Barbara Kudrycka, Sarah Ludford, Edith Mastenbroek, Ioannis Varvitsiotis, Tatjana Ždanoka
Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/Aizstājēji/ Pavaduojantieji nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Náhradníci/Namestniki/Varajäsenet/ Suppleanter
Jeanine Hennis-Plasschaert, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Hubert Pirker, Herbert Reul, Bogusław Sonik

178 (2)
183 (3)
46 (6) (Punto del orden del día/Bod pořadu jednání/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkes punktas/Napirendi pont/Punt Aġenda/ Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/Novērotāji/ Stebetojai/Megfigyelõk/Osservaturi/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer
Nicolae Vlad Popa

Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirminikui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina taċ-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Jaskowiak	Humer (Presidency)
Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)	
Braham, Brun, Dubois, Fernandez Riviero, Lucas, Perez-Guzman, Soarez, Verraes	
Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet ohra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ	
De Vries (Coordinateur Anti-Terroriste)	

Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevõk/Parteċipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare	
Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviselõcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politiċi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat	
PPE-DE	Isaacs, Alvargonzalez
PSE	Lemarchal, Eggerder, Panzetti
ALDE	Rasmussen, Marzocchi, Chesnelong
Verts/ALE	Sidenius
GUE/NGL	
IND/DEM	Boiten
UEN	
NI	

Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/ President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/ Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Kancelária predsedu/ Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli
Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/ Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Kancelária generálneho tajomníka/ Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli
Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/ Direction générale/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Ġenerali/ Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat

DG PRES	Borzsak
DG IPOL	Réchard, Antoine-Gregoire
DG EXPO	
DG INFO	Kraft
DG PERS	
DG IFIN	
DG TRED	
DG FINS	

Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/ Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teises tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/ Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Castillo, Bencomo Weber
Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/ Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/ A bizottság titkársága/Segretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat odbora/ Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Cahen, Castagnoli, Dumitrache, Gimenez-Espinos, Huber, Pondeville, Serzane
Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padejejas/asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/ Assistenter
Goetz, De Groot

* (P) = Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/ Elnök/'Chairman'/Voorzitter/Przewodniczący/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
(VP) = Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/ Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viċi 'Chairman'/Ondervoorzitter/ Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
(M) = Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Tag/képviselõ/Membru/ Lid/Członek/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
(F) = Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/ Pareigunas/Tisztviselõ/Uffiċjal/Ambtenaar/Urzędnik/Funcionário/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman